

# מדינת ישראל

משרד התחבורה  
 לשכת סמנכ"ל בכיר לתנועה  
 אגף הרכב ושרותי תחזוקה  
 מחלקת התקינה  
 רח' המלאכה 8, ת"א, ת.ד. 57031  
 טלפון 03-5657272

תאריך : יא' חשון, תשס"ז  
 2 נובמבר, 2006  
 תיק : משא וולוו כללי  
 מס"ד : 62141469

אל: משרדי רישוי מחוזיים י-ם, ת"א, חיפה, ב"ש

**הוראה מס' 06-1469**

**הנדון: אישור רישום רכב משא תומך תוצר - וולוו (שוודיה) דגם FH 6X4**

כלי רכב שפרטיהם ר"מ מאושרים לרישום לשנת ייצור 2007.

## א. פרטי רכב כלליים:

2007		שנת ייצור:		וולוו - שוודיה		תוצר וארץ הרכבה:	
מידת צמיגים	הנעה	משקל כולל מותר וכושר משא של הסרנים		סוג תא נהג (מס. נוסעים)	סווג רכב (N3)	דגם המנוע	דגם הרכב*
		אחורי	קדמי				
315/80R22.5 13 R 22.5 12.00R20	6X4	19000* 18000	7500	עם או בלי תא שינה נהג + 1 או נהג + 2	משא תומך	D13A	FH6X4
	3 סרנים						
	10 גלגלים						
<b>משקל כולל מורכב בגרירת נתמך: ראה סעיף ו' תנאים והגבלות</b>							
<b>מערכת הבלמים (עונה לדרישות התקן האירופאי)</b>							
שרות: מערכת כפולה לחץ אוויר				עזר (חנייה) בטחון: בלם עצמאי			
<b>הערה: * משקל זה לצמד סרנים עם מתלה אוויר</b>							

## ב. מידות התקנה צלחת הגרירה בהתאם לרוחק הסרנים:

### ב.1. רכב עם מתלה אוויר

רוחק סרנים [ס"מ]			
428	408	388	368
31-38	-	29-38	27-38
27-30	-	24-28	23-26
מיקום צלחת הגרירה לכל הנתמכים [ס"מ]		1	
מיקום צלחת הגרירה לנתמכים שנרשמו לפני תאריך 09.10.05 [ס"מ]		2	

### ב.2. רכב ללא מתלה אוויר

20-38	20-38	20-38	20-38	[ס"מ]	מיקום צלחת הגרירה לכל הנתמכים	3
-------	-------	-------	-------	-------	-------------------------------	---

### ב.3. תנאים נוספים להתקנת צלחת גרירה

140	*גובה צלחת הגרירה מהקרקע עד [ס"מ]
133	כושר גרירה מינימלי (ערך Dw) לצלחת * [ק"נ]
הערה: * כושר הגרירה של הגלגל החמישי (ערך Dw) רשום על טבלת זיהוי הצמודה לגלגל החמישי	

**ג. סימני היכר של הרכב:**

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12-17
YV2			A	SG0,S02 SW0,S50			D	X	7	A	123456
יצרן וארץ הרכבה (וולוו - שוודיה)			סוג תא נהג	דגם מנוע (*)ראה פירוט בסעיף ד'			סוג בלמים והנעה	ספרת ביקורת	שנת יצור 2007	ארץ ההרכבה שוודיה	מספר רץ

**ד. פרטי המנוע:**

קוד מנוע המופיע במס' שילדה	סוג מנוע	מומנט [סל"ד/נ"מ]	הספק [סל"ד/ד(ס"קו"ט)]	קיבול צל' [סמ"ק]	מס' ציל'	דגם	תוצר
SG0	דיזל- טורבו	2000/1050-1400	294 (400) / 1400-1800	12780	6	D13A	וולוו
S02		2200/1050-1400	324 (440) / 1400-1800	12780			
SW0		2400/1050-1400	353 (480) / 1400-1800	12780			
S50		2500/1050-1450	382 (520) / 1400-1800	12780			

**ה. מקום המצאם של סימני ההיכר:**

מקום ברכב	אופן ההתקנה	סימני ההיכר
תא נהג, דלת ימנית למטה	צמודה	טבלת זיהוי הרכב
מסגרת הימנית, מהצד, מאחורי גלגל ימני קדמי	טבוע מקורית	מספר שלדה
מבליטה בצידו שמאלי אחורי של המנוע	טבוע מקורית	מס' מנוע
חלק אחורי שמאלי עליון של בלוק המנוע	טבוע ע"י היבואן	דגם מנוע

**ו. תנאים ומגבלות לרישום ברישיון הרכב:**

**רכב עם מתלה אוויר בו מיקום צלחת גרירה לא יחרוג ממופיע בסעיף ב.1. (1) הנ"ל.**

קוד	תנאים והגבלות
803	המרחק בין מרכז הגלגל החמישי למרכז הסרן האחורי _____ ס"מ
823	משקל כולל מורכב עד 43,000 ק"ג בגרירת נתמך בעל 2 סרנים.
822	משקל כולל מורכב עד 50,000 ק"ג בגרירת נתמך בעל שלושה סרנים.
*818	עד לתאריך 8.10.2015 משקל כולל מורכב עד 48,000 ק"ג בגרירת נתמך בעל 2 סרנים שנרשם עד לתאריך 9.10.05
*819	עד לתאריך 8.10.2015 משקל כולל מורכב עד 54,000 ק"ג בגרירת נתמך בעל 3 סרנים שנרשם עד לתאריך 9.10.05
84	מצוייד במתלה אוויר.

\*הערה: ירשם בתנאי שעומס מותר ע"י יצרן הרכב על צמד הסרנים לא יפחת מ- 21,000 ק"ג.

**רכב עם מתלה אוויר בו מיקום צלחת גרירה לא יחרוג ממופיע בסעיף ב.1. (2) הנ"ל.**

קוד	תנאים והגבלות
803	המרחק בין מרכז הגלגל החמישי למרכז הסרן האחורי _____ ס"מ
*818	עד לתאריך 8.10.2015 משקל כולל מורכב עד 48,000 ק"ג בגרירת נתמך בעל 2 סרנים שנרשם עד לתאריך 9.10.05
*819	עד לתאריך 8.10.2015 משקל כולל מורכב עד 54,000 ק"ג בגרירת נתמך בעל 3 סרנים שנרשם עד לתאריך 9.10.05
84	מצוייד במתלה אוויר.

\*הערה: ירשם בתנאי שעומס מותר ע"י יצרן הרכב על צמד הסרנים לא יפחת מ- 21,000 ק"ג.

**תקיפות הוראה זו כשהיא חתומה מקורית או נאמן למקור**

רכב ללא מתלה אוויר בו מיקום צלחת גרירה לא יחרוג ממופיע בסעיף ב.2. (3) הנ"ל.

תנאים והגבלות	קוד
המרחק בין מרכז הגלגל החמישי למרכז הסרן האחורי _____ ס"מ	803
משקל כולל מורכב עד 42,000 ק"ג בגרירת נתמך בעל 2 סרנים.	816
משקל כולל מורכב עד 48,000 ק"ג בגרירת נתמך בעל שלשה סרנים.	817
עד לתאריך 8.10.2015 משקל כולל מורכב עד 48,000 ק"ג בגרירת נתמך בעל 2 סרנים שנרשם עד לתאריך 9.10.05	*818
עד לתאריך 8.10.2015 משקל כולל מורכב עד 54,000 ק"ג בגרירת נתמך בעל 3 סרנים שנרשם עד לתאריך 9.10.05	*819

\*הערה: ירשם בתנאי שעומס מותר ע"י יצרן הרכב על צמד הסרנים לא יפחת מ- 21,000 ק"ג.

ז. מידע ודרישות נוספות לרשום הרכב:

חובת קיום/ההתקנה פרטים הבאים:
1. תאורה לאורך שני צידי המרכב, לפי תקן EEC 91/663 + EEC 76/756.
2. הגנה תת-רכבית בצידי הרכב, לפי תקן EEC 89/297 או מפרט מת"י מפמ"כ 423.
3. "כנפיים" בגלגלים (מגיני בוץ), לפי תקן EEC 91/226.

ב ב ר כ ה,

מהנדס דוד ליטבק  
ראש תחום תקינה

העתק: יבואן  
תיק

תקיפות הוראה זו כשהיא חתומה מקורית או נאמן למקור